



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving

PWGSC

33 City Centre Drive

Suite 480C

Mississauga

Ontario

L5B 2N5

Bid Fax: (905) 615-2095

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Beverage Dispensers & Mixes		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0113-16BAD1/A		Date 2016-07-29
Client Reference No. - N° de référence du client W0113-16BAD1		Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier TOR-6-39037 (008)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-008-7132		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2016-07-15
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-08-17		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Brooks, Julie A.		Buyer Id - Id de l'acheteur tor008
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2463 ()	FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N ° de l'invitation
W0113-16BAD01

Amd. No. - N ° de la modif.
002

Buyer ID - Id de l'acheteur
tor008

Client Ref. No. - N ° de réf. du client
W0113-16BAD01

File No. - N ° du dossier
TOR-6-39037

CCC No./N ° CCC - FMS No./N ° VME

La présente modification 002 à ajouter les spécifications sur la qualité des aliments du ministère de la Défense nationale à l'annexe A.

À l'annexe A, Énoncé des besoins – 1. Besoin

Supprimer : dans son intégralité.

Insérer :

1. Besoin

Fournir et livrer, au besoin et sur demande, des boissons ainsi que des distributrices de boissons gazeuses munies d'une machine à glaçons et des distributrices de jus à divers emplacements des Services de soutien des vivres et du logement (SSV&L) du ministère de la Défense nationale (MDN), à la Base des Forces canadiennes (BFC) Borden, en Ontario.

Tous les produits fournis doivent être conformes aux dispositions de la dernière version de la Loi sur les aliments et drogues et de son règlement d'application.

Tous les produits fournis doivent être conformes aux spécifications du MDN sur la qualité des aliments figurant dans site Web Achats et ventes (<https://achatsetventes.gc.ca/>).

Jus – E6TOR-13RM24/A

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.